

Guten Morgen!



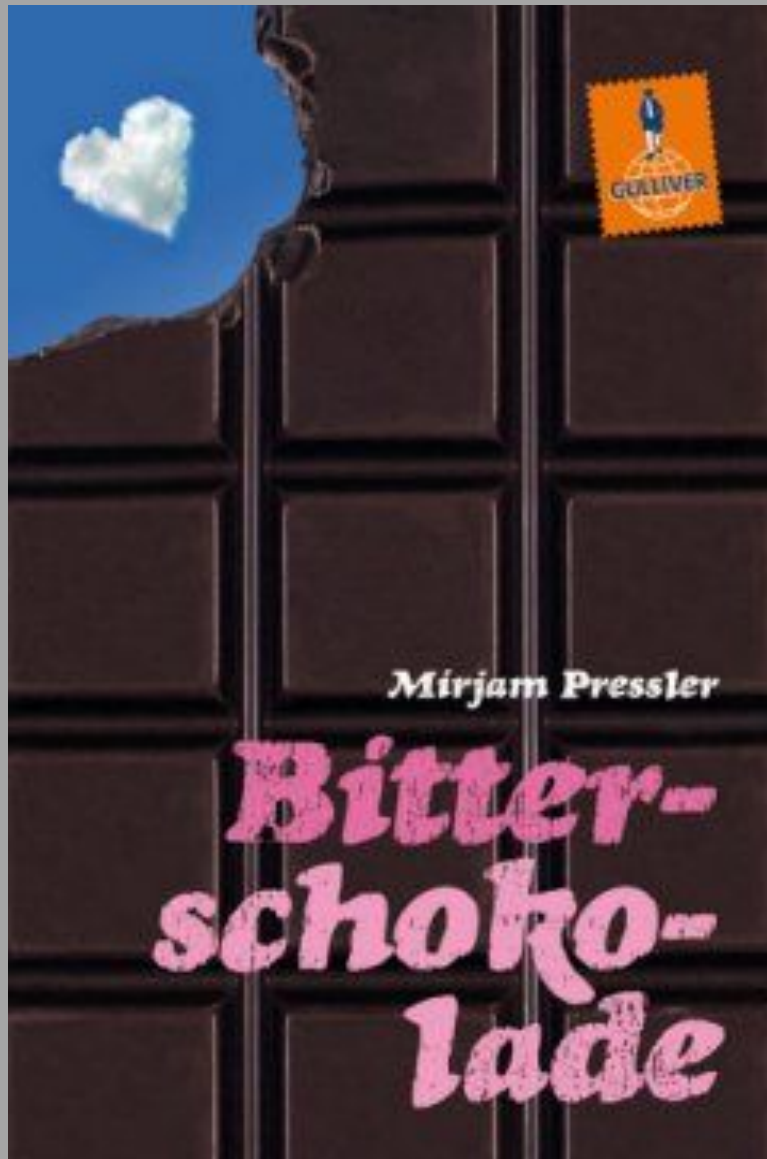
Немецко- русский



Русско- немецкий словарь

Wörterbuch
Deutsch-Russisch
Russisch-Deutsch





Mirjam Pressler

Bitterschokolade

Roman

Zum Inhalt

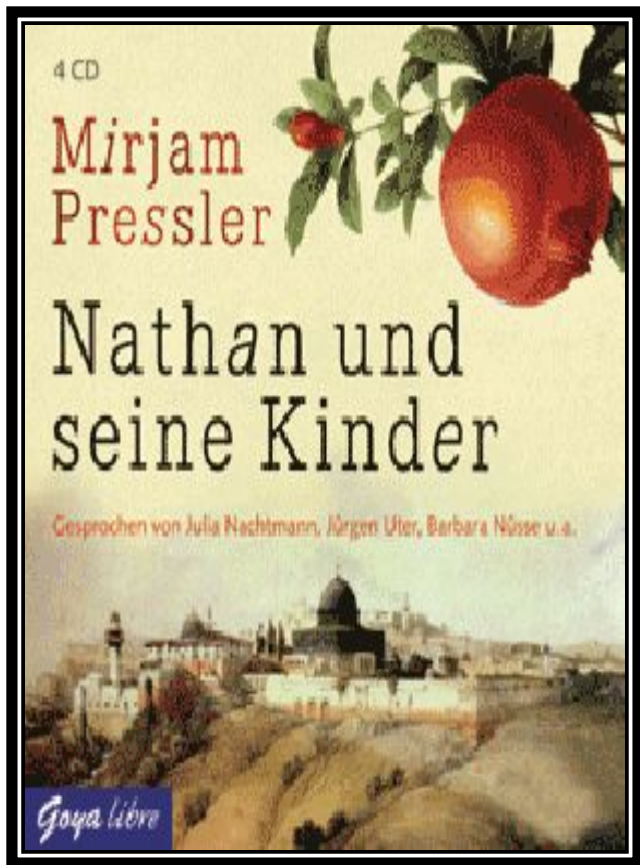
Die Schriftstellerin erzählt über die erste Liebe des 15-jährigen Mädchens und ihre Probleme. Eva ist viel zu dick und fühlt sich deshalb einsam und isoliert

Wie spricht man über ein Buch?

	positiv	negativ
Das Buch ist	...	langweilig
Dieses Buch ist Es lässt	niemanden	...
Es	regt zum Nachdenken an	...
Die Hauptperson	einen starken Eindruck	...
Die Sprache des Autors ist	sehr einfach, ausdrucksvoll und reich	...

**Über den Geschmack
lässt man sich nicht
streiten, so haben wir
über die Bücher
verschiedene
Meinungen**





Mirjam Pressler
Nathan und seine Kinder
Roman
EUR 17
Ab 14 Jahre
Verlag
Beltz & Gelberg

Zum Inhalt

Es geht hier um die religiöse Toleranz

Franz Kafka

DIE VERWANDLUNG

Erzählung

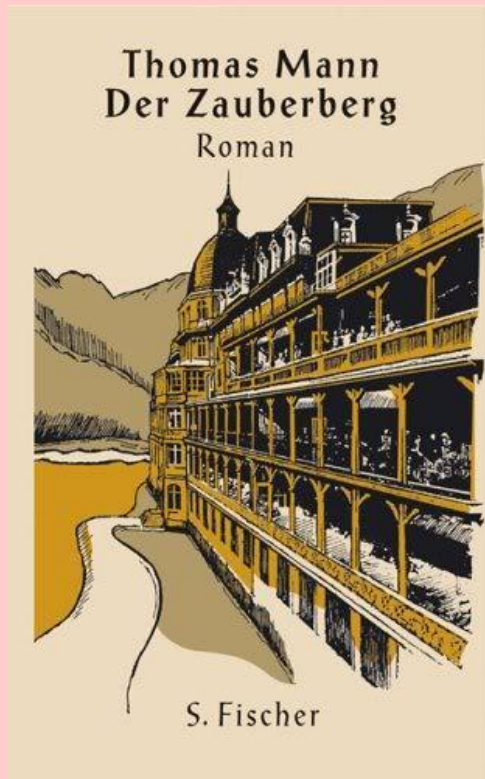
EUR 5

Verlag Azbuka

Zum Inhalt



Der Autor erzählt die Geschichte des Handlungsreisenden Gregor Samsa. Dieser erwacht eines Morgens in einen Käfer verwandelt und muss von nun an als solcher sein Leben bestreiten.



Thomas Mann
Der Zauberberg
Roman
EUR 10
Verlag Arena

Zum Inhalt

Der Held des Romans, ein junger deutscher Mann Hans, kommt aus Hamburg in ein Sanatorium zu seinem Cousin Joachim.

Eine wichtige Rolle in der Geschichte des Lebens von Hans spielte seine Liebe zur russischen Patientin des Sanatoriums Madame Claudia.



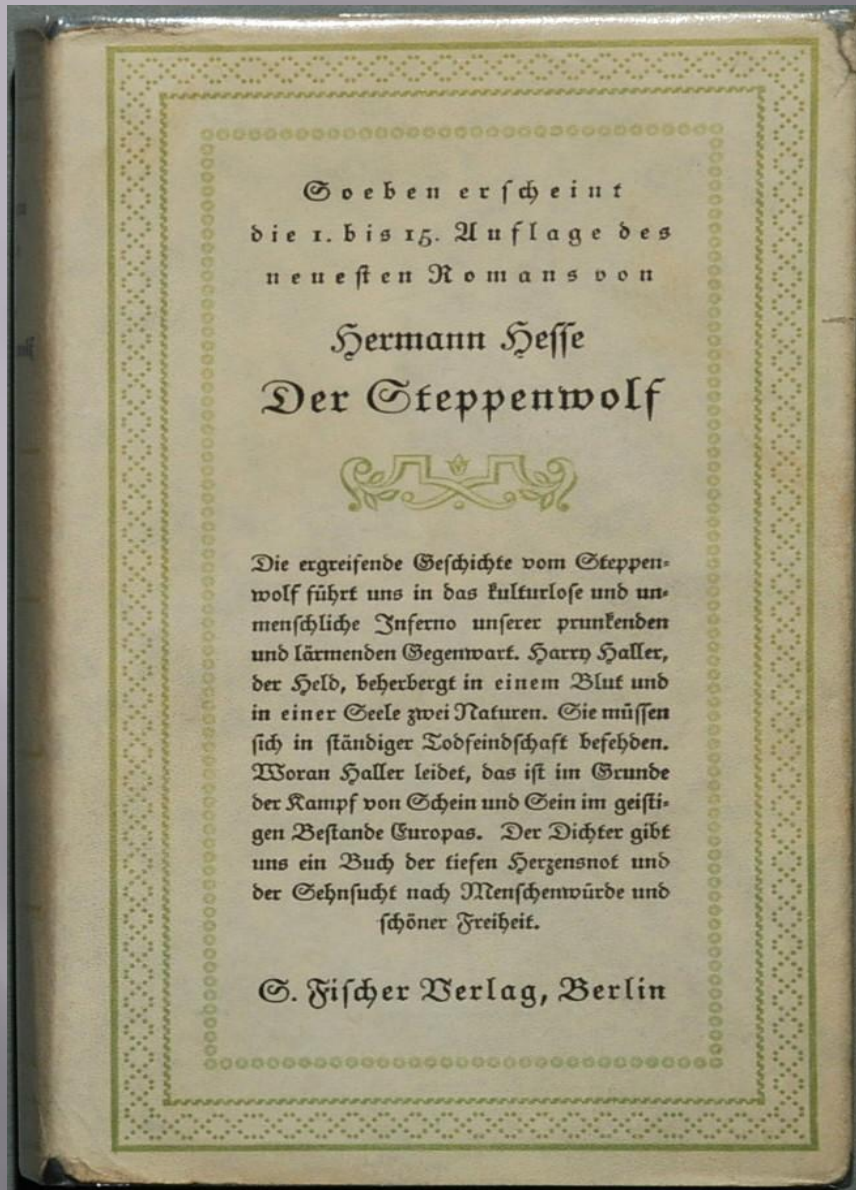
Hansel und Gretel

Brüder Grimm
Märchen
EUR 14
Verlag Azbuka



Zum Inhalt

Ein Junge und ein Mädchen verirren sich im Wald und kommen zur bösen Hexe. Die will die Kinder essen, aber durch eine List können sie entkommen und die Hexe stirbt einen qualvollen Tod.



Hermann Hesse Steppenwolf Roman EUR 12 Verlag Arena

Zum Inhalt

Eine eindringliche Beschreibung der Zerrissenheit und Verzweiflung, der seelischen Abgründe und Fantasien eines Menschen

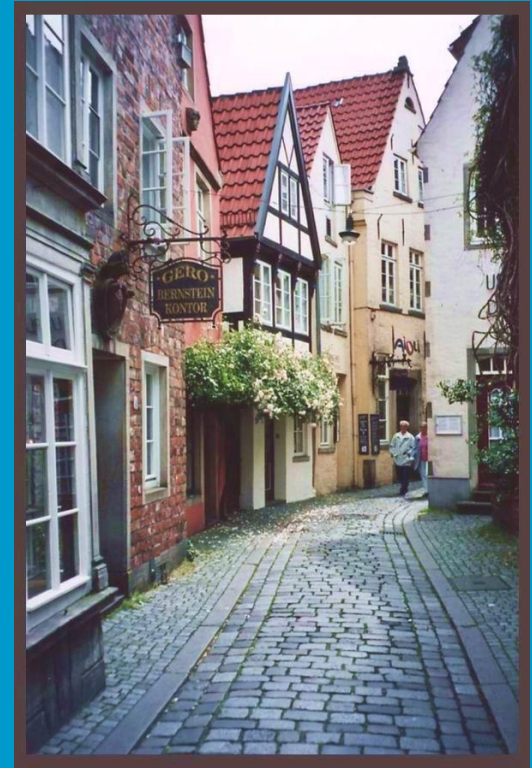


Erich Maria Remarque
Drei Kameraden
Roman
EUR 6
Verlag Arena

Zum Inhalt

Der schönste Roman über Liebe und Freundschaft ... Das Buch beschreibt das Leben in Deutschland während der 1920er Jahre: Korruption, Elend und Hoffnungslosigkeit sind weit verbreitet. Die Drei Kameraden aus dem Ersten Weltkrieg Robert Lohkamp, Gottfried Lenz und Otto Köster versuchen in Berlin trotz der deprimierenden Umstände als Automechaniker zu bestehen. Zu ihnen kommt das Mädchen Pat (Patrice Hollmann), die bereits durch Schwindsucht gezeichnet ist. Zwischen Robert und Pat entwickelt sich eine intensive Liebesbeziehung.

Deutsche Märchenstädte



Hanau

In dieser Stadt kamen
Jacob und
Wilhelm Grimm zur
Welt.

Im Zentrum der Stadt
auf dem Marktplatz
steht das Denkmal der
Brüder Grimm.



Steinau

Steinau ist eine
kleine
romantische Stadt,
wo die Brüder
Grimm
ihre Kindheit im alten
Amtshaus verbracht
haben.

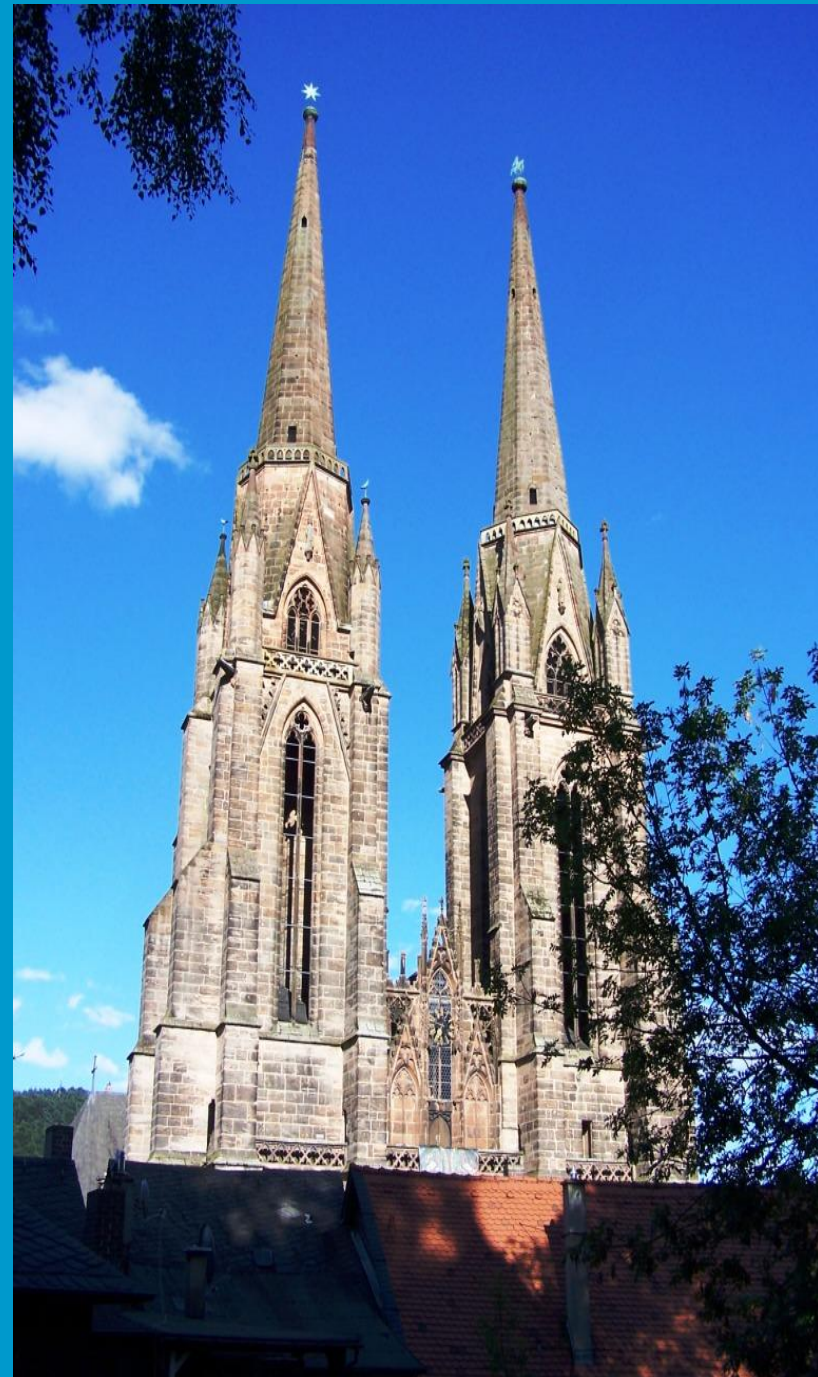


Marburg

Die Stadt Marburg an der **Lahn** ist eine Universitätsstadt.

Man nennt sie „die Wiege der deutschen Romantik“.

Hier begannen die Brüder Grimm mit der Erforschung der Volksliteratur: der deutschen Volksmärchen und Geschichten.



Kassel

Die Brüder Grimm wirkten in Kassel 30 Jahre. An ihr Leben erinnert das Brüder-Grimm-Museum mit Dokumenten und anderen Erinnerungsstücken.



Bodenwerder

In Bodenwerder wurde 1720 der Baron von Münchhausen geboren.

Er ist als Lügenbaron bekannt.

Seinen Freunden erzählte er viele Lügengeschichten,
die seinen Namen bekannt machten.







Bodenwerder





Munchhausen
Apotheke

Munchhausen

45



hausen





In Bremen sind viele Sehenswürdigkeiten zu besichtigen .
Am Alten Rathaus befinden sich zwei Wahrzeichen
der Stadt.

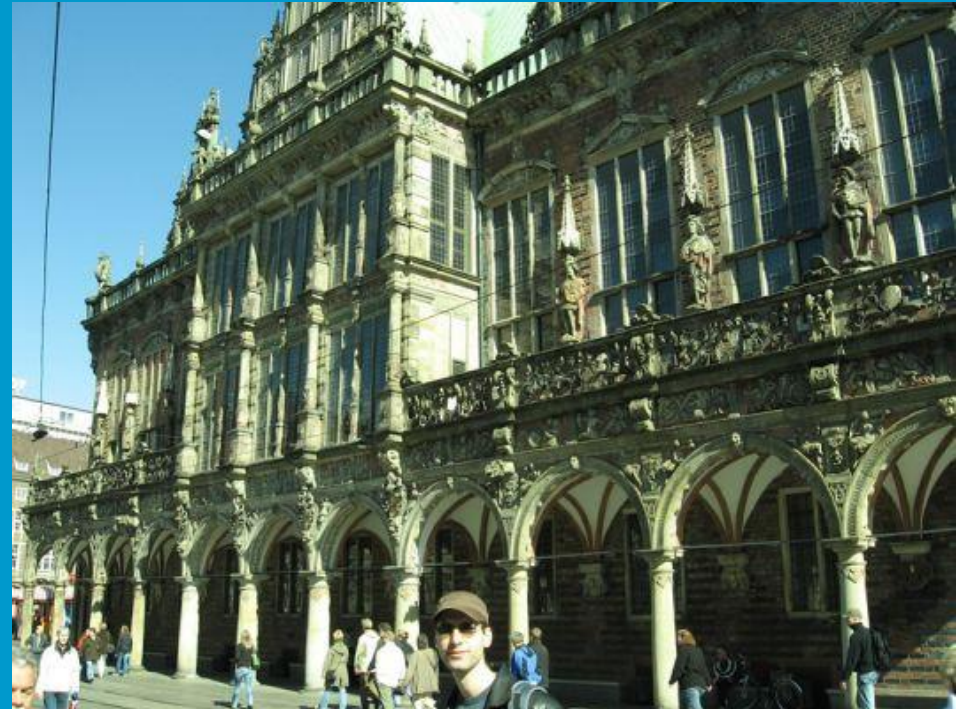


Am Alten Rathaus steht die Riesenplastik des **Roland**. Er ist Held einer Sage. Die Plastik ist 10 Meter hoch. Der Roland ist ein Symbol für Bremens Freiheit und Unabhängigkeit.





Die zweite interessante Plastik ist die Plastik der „Bremer Stadtmusikanten“.



Чему быть, того не миновать

**In den kleinen Dosen sind die besten
Salben**

**Что имеем, не храним, потерявши,
плачем**

Schwarz auf weiß hat recht

**Что написано пером, того не
вырубишь топором**

Viel Wissen macht Kopfweh

**Что посеешь, то и пожнёшь / Как
постелешь, так и спать будешь**

**Was über den Zaun fällt, gehört dem
Nachbarn**

Что с возу упало, то пропало

Jeder ruht so, wie er sich bettet

Мал золотник, да дорог

Was sein soll, schickt sich wohl .

**Много будешь (будете) знать, скоро
состаришься (состаритесь)**

**Den Brunnen schätzt man erst, wenn er
kein Wasser mehr gibt .**

На Бога надейся, а сам не оплошай	Wer nichts tut, dem misslingt nichts
Назвался груздем, полезай в кузов	Ungeladener Gast ist eine Last
На ошибках учатся	Liebe duldet keinen Zwang
Насильно мил не будешь	Hilf dir selbst, so hilft dir Gott
Незванный (непрошенный) гость хуже татарина	Wer A sagt, muss auch B sagen
Не ошибается тот, кто ничего не делает	Vier Augen sehen besser als zwei
Один ум хорошо, а два лучше	Durch Schaden wird man klug

Eure Meinung:

	Ich bin mit meiner Arbeit in der Stunde zufrieden
	Ich habe gut gearbeitet, aber ich kann noch besser
	Ich bin mit meiner Arbeit in der Stunde nicht zufrieden

Auf Wiedersehen!